



Farád Község Önkormányzat Képviselő-testülete  
9321 Farád, Fő u. 21.  
Tel./Fax : 96/279-142  
e-mail: [farad.onkormanyzat@m-kabel.hu](mailto:farad.onkormanyzat@m-kabel.hu)

Szám: 76-5 /2016.

## J E G Y Z Ó K Ö N Y V

Amely készült: Farád Község Önkormányzat Képviselő-testülete 2016. április 28-án 16.00 órai kezdettel tartott nyilvános üléséről.

Az ülés helye: Farád Község Önkormányzat tanácskozó terme

Jelen vannak:

Képviselő-testület részéről:

- Szalai Zoltán polgármester
- Potyondi János alpolgármester
- Horváth Tibor
- Kollár Zsanett (a 4. napirendi pont tárgyalásától van jelen)
- Györffy Miklós
- Peszlen Imre
- Potyondi Veronika képviselő

Farádi Közös Önkormányzati Hivatal részéről:

Pálfi Zoltánné jegyző

Kovács Lászlóné pénzügyi főelőadó

Meghívottak részéről: 3 fő

Szalai Zoltán polgármester köszönti a megjelenteket, megállapítja, hogy a képviselő-testület 7 tagjából jelen van 6 fő, a testületi ülés határozatképes.

Jegyzőkönyv-hitelesítőnek javasolja és Potyondi János alpolgármestert és Horváth Tibor képviselőt.

A szavazásban résztvevő képviselők száma 6 fő.

A képviselő-testület 6 igen, 0 nem szavazattal, tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozza meg:

**Farád Község Önkormányzat Képviselő-testületének 116/2016.(IV.28.) határozata**

A képviselő-testület Potyondi János alpolgármestert és Horváth Tibor képviselőt megválasztja jegyzőkönyv-hitelesítőnek.

Felelős: Szalai Zoltán polgármester

Határidő: azonnal

Szalai Zoltán polgármester: Javasolja a meghívóban szereplő napirend jóváhagyását.

A szavazásban résztvevő képviselők száma 6 fő.

A képviselő-testület 6 igen, 0 nem szavazattal, tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozza meg:

**Farád Község Önkormányzat Képviselő-testületének 117/2016.(IV.28.) határozata**

A képviselő-testület az alábbi napirendi pontokat hagyta jóvá:

- 1.) Beszámoló a lejárt határidejű határozatokban foglalt feladatok végrehajtásáról és a két ülés között történt fontosabb eseményekről  
Előterjesztő: Szalai Zoltán polgármester
- 2.) Javaslat a közterületek használatáról szóló 13/2013.(VII.26.) önkormányzati rendelet módosítására  
Előterjesztő: Szalai Zoltán polgármester
- 3.) Javaslat a szociális rendelet módosítására  
Előterjesztő: Szalai Zoltán polgármester
- 4.) Pályázat benyújtása rendkívüli önkormányzati támogatásra  
Előterjesztő: Szalai Zoltán polgármester
- 5.) Javaslat térfigyelő kamerarendszer pályázat benyújtására  
Előterjesztő: Szalai Zoltán polgármester
- 6.) Rendőrségi és katasztrófavédelmi állomány munkájának elismeréséhez pénzbeli támogatás  
Előterjesztő: Szalai Zoltán polgármester
- 7.) Konyha felújítása
- 8.) Közétkeztetés ellátása a konyha felújításának idejére
- 9.) Sportegyesület pályázata
- 10.) Evangélikus egyházközség támogatási kérelme
- 11.) Javaslat szélerőmű-park létrehozására

**Zárt ülés napirendje:**

- 1.) Döntés szociális ügyekben

**Napirend tárgyalása:**

**1.) Beszámoló a lejárt határidejű határozatokban foglalt feladatok végrehajtásáról és a két ülés között történt fontosabb eseményekről**

Szalai Zoltán polgármester ismerteti beszámolóját:

**Lejárt határidejű határozatok:**

**A képviselő-testület 2016. március 24-én tartott ülése:**

**77/2016.(III.24.) határozat**

A képviselő-testület a Beledi Szociális és Gyermekjóléti Társulás 2016. évi tervezett költségvetési működési hiányát elfogadta. A képviselő-testület egyúttal kötelezettséget vállalt arra, hogy a Társulási Megállapodás 6.1 és 6.3 pontja alapján a működési hiány 50%-át 2016. június 30-ig, a fennmaradó 50%-át 2016. december 15-ig a társulás részére átutalja.

**78/2016.(III.24.) határozat**

A képviselő-testület jóváhagyta a Beledi Egyesített Szociális Központ intézmény által biztosított szolgáltatások térítési díját.

79/2016.(III.24.) határozat

A képviselő-testület módosította a konyha felújításának költségvetését. A gyermekétkeztetés feltételeit javító fejlesztések támogatása pályázat keretében, az önkormányzat tulajdonát képező 5286 helyrajzi számú napközi otthonos konyha (9321 Farád, Fenyőfa u. 5. sz.) felújítás beruházásának összes nettó kiadását 37.341.704 Ft-ban határozta meg, amelyből 28.172.754 Ft a pályázati támogatás, 9.168.950 Ft az önerő összege.

80/2016.(III.24.) határozat

A képviselő-testület az önkormányzat 2016. évi közbeszerzési tervét jóváhagyta.

81/2016.(III.24.) határozat

A képviselő-testület a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvényben biztosított jogkörében eljárva az UPC Magyarország Kft (1092. Budapest, Kinizsi út 30-36.) Farád község területén tervezett optikai hálózatfejlesztési projekt megvalósítását elviekben támogatta. A döntésről a UPC Kft. értesítése megtörtént.

82/2016.(III.24.) határozata

A képviselő-testület a Medicopter Alapítvány (címe: 1088 Budapest, Rákóczi u. 51. sz. támogatási kérelmét elutasította. Az alapítvány a döntésről értesítésre került.

83/2016.(III.24.) határozata

A képviselő-testület a Csornai Mentőállomás GPS vásárlási kampányának támogatására 5.000 Ft-ot biztosított. A támogatott részére az összeg kifizetésre került.

84/2016.(III.24.) határozat

A képviselő-testület a Farád külterületen 0892 hrsz (kivett saját használatú út), 0902/1 (kivett saját használatú út) hrsz ingatlanok esetében hozzájárult, hogy az STR Építő Kft. az utakat megerősítse és azt követően az utakat szállítóútként igénybe vegye, az M85 Csorna elkerülő II. szakasz építésének ideje alatt, várhatóan 2018. április 30. napjáig.

A képviselő-testület felhatalmazására a polgármester és a jegyző a hozzájáruló nyilatkozatot aláírta.

85/2016.(III.24.) határozat

A képviselő-testület a falunap időpontját 2016. július 30. napjára módosította.

86/2016.(III.24.) határozat

A képviselő-testület döntött arról, hogy az 5029/14 hrsz alatti önkormányzati ingatlanát értékesíti Tóth Ádám (9300 Csorna Andrassy u. 13.) lakos részére, 500.000 Ft + áfa áron, az értékesítéssel kapcsolatos ügyvédi, egyéb költség a vevőt terhelik.

A vevő a döntésről értesítésre került.

87/2016.(III.24.) határozat

A képviselő-testület döntött arról, hogy a tulajdonát képező 5029/5 hrsz-ú ingatlanát elcseréli a Mikó Gyula enesei lakos tulajdonát képező ingatlan 77/165 tulajdoni hányadára.

A cserével kapcsolatos valamennyi költség Farád Község Önkormányzatát terheli.

A képviselő-testület felhatalmazta a polgármestert az ingatlanok csereszerződésének aláírására.

### 88/2016.(III.24.) határozat

A képviselő-testület döntött, hogy az 5029/4 hrsz alatti önkormányzati ingatlanát értékesíti Fazekas Gyula (címe: 9323 Jobaháza, Petőfi u.10/e.) részére 500.000 Ft+áfa áron, az értékesítéssel kapcsolatos ügyvédi, egyéb költség a vevőt terhelik. A vevő a döntésről értesítésre került.

#### Két ülés között eltelt fontosabb események:

A polgármester ismerteti, hogy 2016. április 14-én a Csorna Térségi Önkormányzatok Társulása Elnökségének és az azt követően megtartott Társulási Tanács ülésén vett részt. Kéri, hogy a testület fogadja el a beszámolóját.

A szavazásban résztvevő képviselők száma 6 fő.

A képviselő-testület 5 igen, 0 nem szavazattal, 1 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozza meg:

### Farád Község Önkormányzat Képviselő-testületének 118/2016.(IV.28.) határozata

A képviselő-testület elfogadja a polgármesternek a lejárt határidejű határozatokban foglalt feladatok végrehajtásáról és a két ülés között eltelt fontosabb eseményekről szóló beszámolóját.

Felelős: Szalai Zoltán polgármester

Határidő: azonnal

### **2.) Javaslat a közterületek használatáról szóló 13/2013.(VII.26.) önkormányzati rendelet módosítására**

Szalai Zoltán polgármester: Javasolja, hogy az utcabál fogalma kerüljön bele a rendeletbe, továbbá a rá vonatkozó díjtétel összege: 10.000 Ft.

Potyondi Veronika képviselő nem helyesli.

Potyondi János alpolgármester: Javasolja, hogy adják meg a lehetőséget.

Györfly Miklós képviselő: Erre az alkalomra adjon a testület lehetőséget.

A szavazásban résztvevő képviselők száma 6 fő.

A képviselő-testület 4 igen, 0 nem szavazattal, 2 tartózkodás mellett megalkotta **Farád Község Önkormányzata Képviselő-testületének 5/2016.(IV.29.) önkormányzati rendeletét a közterületek használatáról szóló 13/2013.(VII.26.) önkormányzati rendelete módosításáról.**

(A rendelet a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

### **3.) Javaslat a szociális rendelet módosítására**

Szalai Zoltán polgármester: Javasolja az előterjesztésben foglalt rendelet-tervezet jóváhagyását. Az étkezési díj és a házi segítségnyújtás díjának tervezet szerinti csökkentése ránk nem ró nagy terhet, de annak a néhány embernek, akik beleesnek, nagy segítséget jelentene.

A szavazásban résztvevő képviselők száma 6 fő.

A képviselő-testület 5 igen, 0 nem szavazattal, 1 tartózkodás mellett megalkotta **Farád Község Önkormányzata Képviselő-testületének 6/2016.(IV.29.) önkormányzati rendeletét a szociális ellátásokról szóló 4/2016.(III.25.) önkormányzati rendelete módosításáról.**  
(A rendelet a jegyzőkönyv mellékletét képezi.)

#### **4.) Pályázat benyújtása rendkívüli önkormányzati támogatásra**

Megérkezik Kollár Zsanett képviselő, így az ülésen jelenlévő képviselők száma: 7 fő

Szalai Zoltán polgármester: Csorna városa a Csorna Térségi Önkormányzatok Társulása működéséhez szükséges hozzájárulásból 1.621.615 Ft, a Csorna Térségi Gyermekjóléti és Szociális Társulásából 2.015.207 Ft tartozást mutatott ki az önkormányzat felé. Javasolja, hogy az önkormányzat a Magyarország 2016. évi központi költségvetéséről szóló 2015. évi C. törvény 3. melléklet I.7. pontja és a III.1. pont alapján nyújtson be pályázatot rendkívüli önkormányzati támogatásra az említett összegekre a 2015. évi elszámolásból eredendő fizetési kötelezettség teljesítésére.

A szavazásban résztvevő képviselők száma 7 fő.

A képviselő-testület 6 igen, 0 nem szavazattal, 1 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozza meg:

#### **Farád Község Önkormányzat Képviselő-testületének 119/2016.(IV.28.) határozata**

A képviselő-testület a Magyarország 2016. évi központi költségvetéséről szóló 2015. évi C. törvény 3. melléklet I.7. pontja és a III.1. pont alapján pályázatot nyújt be rendkívüli önkormányzati támogatásra 2.015.207.-Ft + 1.621.615.-Ft, összesen 3.636.822.-Ft összegre a 2015. évi társulási elszámolás során kimutatott fizetési kötelezettség teljesítésére

A képviselő-testület felkéri a polgármestert a pályázat benyújtására.

Felelős: polgármester

Határidő: azonnal

#### **5.) Javaslat térfigyelő kamerarendszer pályázat benyújtására**

Szalai Zoltán polgármester: A jobaházi útra és a falu északi részére kellene pályázatot benyújtani. Négy db kamera 173e Ft, hat db kamera 209e Ft + Áfa költséget jelentene sikeres pályázat esetén. Jó lenne, ha az új rendszer a már meglévő kamerarendszerrel együtt tudna működni. Ennek a kérdésnek még utána kell járni. Javasolja, hogy bízta meg a képviselő-testület kamerarendszerre vonatkozó pályázat benyújtási javaslatának előterjesztésével.

A szavazásban résztvevő képviselők száma 7 fő.

A képviselő-testület 6 igen, 0 nem szavazattal, 1 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozza meg:

#### **Farád Község Önkormányzat Képviselő-testületének 120/2016.(IV.28.) határozata**

A képviselő-testület megbízza a polgármestert, hogy kamerarendszer kiépítésére, bővítésére vonatkozó pályázat benyújtásának lehetősége ügyében járjon el.

Felelős: Szalai Zoltán polgármester

Határidő: azonnal

#### **6.) Rendőrségi és katasztrófavédelmi állomány munkájának elismeréséhez pénzübeli támogatás**

Szalai Zoltán polgármester javasolja, hogy a korábbi évek gyakorlatát követve idei évben is járuljon hozzá a képviselő-testület a rendvédelmi és katasztrófavédelmi állomány jutalmazásához.

A szavazásban résztvevő képviselők száma 7 fő.

A képviselő-testület 6 igen, 0 nem szavazattal, 1 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozza meg:

#### **Farád Község Önkormányzat Képviselő-testületének 121/2016.(IV.28.) határozata**

1.) A képviselő-testület a Győr-Moson-Sopron Megyei Rendőrkapitányság részére, a rendőrségi munka pénzjutalommal történő elismeréséhez 30.000 Ft támogatást biztosít.

2.) A képviselő-testület a Győr-Moson-Sopron Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság részére, a tűzoltó munka pénzjutalommal történő elismeréséhez 30.000 Ft támogatást biztosít.

Felelős: Szalai Zoltán polgármester

Határidő: azonnal

#### **7.) Konyha felújítása**

Szalai Zoltán polgármester ismerteti a konyha felújítás közbeszerzési eljárásának bontási jegyzőkönyvét. A bíráló bizottság által megállapított legjobb ár-érték arány bírálati szempontja alapján a Mészáros Építőipari, Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. (Csorna) ajánlata minősül a legkedvezőbb ajánlatnak, javasolja a kft. megbízását.

A szavazásban résztvevő képviselők száma 7 fő.

A képviselő-testület 6 igen, 0 nem szavazattal, 1 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozza meg:

#### **Farád Község Önkormányzat Képviselő-testületének 122/2016.(IV.28.) határozata**

A képviselő-testület a gyermekétkeztetés feltételeit javító fejlesztések támogatása pályázat és bolt felújítás közbeszerzési eljárását eredményesnek nyilvánítja, nyertes ajánlattevőnek a Mészáros Építőipari, Kereskedelmi és Szolgáltató Kft (Csorna, Erkel F. u.4.) ajánlattevőt hirdeti ki.

A képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert, hogy a nyertes ajánlattevővel a kivitelezésre vonatkozó szerződést kösse meg.

Felelős: Szalai Zoltán polgármester

Határidő: azonnal

### **8.) Közétkeztetés ellátása konyha felújítási idejére**

Szalai Zoltán polgármester: A konyha felújítás idejére, ami 2016. május 17-től, előreláthatólag augusztus 20-ig tart, javasolja, hogy a gyermekétkeztetést a csornai telephellyel is rendelkező Nyugat-Magyarországi Kereskedelmi és Vendéglátó Zrt-vel, a szociális étkezést és egyéb vendéglátást pedig a csornai Sárkány étteremmel kötött szerződés alapján lássa el az önkormányzat.

A szavazásban résztvevő képviselők száma 7 fő.

A képviselő-testület 7 igen, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozza meg:

#### **Farád Község Önkormányzat Képviselő-testületének 123/2016.(IV.28.) határozata**

A képviselő-testület a konyha felújításának idejére - 2016. május 17-től – 2016. augusztus 20-ig - gyermekétkeztetés ellátására a Nyugat-Magyarországi Kereskedelmi és Vendéglátó Zrt-vel (Győr, Bajcsy-Zsilinszky u. 28-32.) a szociális étkezés ellátására a Sárkány étteremmel (Csorna, Bartók Béla u. 66.) köt megállapodást.

Felkéri a képviselő-testület a polgármestert, hogy a feladatot ellátó vállalkozásokkal a feladat ellátására vonatkozó megállapodást kösse meg.

Felelős: Szalai Zoltán polgármester

Határidő: azonnal

### **9.) Sportegyesület pályázata**

Szalai Zoltán polgármester: A sportegyesület tavalyi évben az MLSZ-hez pályázatot nyújtott be. A pályázat kedvező elbírálásban részesült, az egyesület tárgyi eszköz beruházás, felújítás és utánpótlás nevelés feladatainak ellátására 3.385.940 Ft összegű támogatásban részesült. Javasolja, hogy az önerőt, 883.214 Ft-ot az önkormányzat biztosítsa a pályázat megvalósulásához az egyesület részére vissza nem térítendő támogatásként.

A szavazásban résztvevő képviselők száma 7 fő.

A képviselő-testület 6 igen, 0 nem szavazattal, 1 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozza meg:

#### **Farád Község Önkormányzat Képviselő-testületének 124/2016.(IV.28.) határozata**

A képviselő-testület a Farádi Községi Sportegyesület részére a Magyar Labdarúgó Szövetség ki/JH-01-10355/2015/MLSZ iktatószámú határozatával támogatott pályázatához, önerőként 883.214 Ft összegű vissza nem térítendő támogatást biztosít.

Felkéri a polgármestert, hogy az egyesülettel a pénzeszköz átadására vonatkozó támogatási megállapodást kösse meg.

Felelős: Szalai Zoltán polgármester

Határidő: azonnal

## 10.) Evangélikus egyházközség támogatási kérelme

Szalai Zoltán polgármester: Ismerteti az Evangélikus Lelkeszi Hivatal kérelmét, amelyben az egyházközség kéri, hogy az önkormányzat járuljon hozzá a temetőben síremlék felállításához.

A szavazásban résztvevő képviselők száma 7 fő.

A képviselő-testület 6 igen, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozza meg:

### **Farád Község Önkormányzat Képviselő-testületének 125/2016.(IV.28.) határozata**

A képviselő-testület hozzájárul a Farádi Evangélikus Egyházközség által az evangélikus temetőben, az Ostffy kripta és Hérics Lajos sírja között – Bodács Pál tanító és Horváth Dávid lelkész emlékére – síremlék felállításához.

Felelős: Szalai Zoltán polgármester

Határidő: azonnal

## 11.) Javaslat szélerőmű-park létrehozására

Megérkezik Paul Meixner, a Vieghofer Windmanagement GmbH képviselője. Szalai Zoltán polgármester kéri, hogy ismertesse az elképzeléseket a szélerőmű-park létrehozására vonatkozóan.

Paul Meixner, a szélerőmű parkot létrehozni szándékozó cég képviselője ismerteti az együttműködési szerződés feltételeit. A szerződés 25-30 éves lehet, addig működtetnék a parkot.

Szalai Zoltán polgármester: Javasolja, hogy most még ne hozzanak döntést, egy hónap múlva térjen vissza a testület az ügyre.

A képviselő-testület 7 igen, 0 nem szavazattal, 0 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozza meg:

### **Farád Község Önkormányzat Képviselő-testületének 126/2016.(IV.28.) határozata**

A képviselő-testület szélerőmű park létrehozására vonatkozó együttműködési szerződés megkötéséről májusi ülésén hoz döntést.

Felelős: Szalai Zoltán polgármester

Határidő: azonnal

Szalai Zoltán polgármester zárt ülést rendel el.

kmf.

Szalai Zoltán  
polgármester

Pálfi Zoltánné  
jegyző

Potyondi János

Horváth Tibor

jegyzőkönyv-hitelesítő